

Poland-Niemce: Credit granting services

OJ S 208/2023 27/10/2023

Contract notice**Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Gmina Niemce

National registration number: IZP.271.1.2022

Postal address: ul. Lubelska 121

Town: Niemce

NUTS code: PL814 Lubelski

Postal code: 21-025

Country: Poland

E-mail: inwestycje@niemce.pl

Telephone: +48 817561521

Fax: +48 817561790

Internet address(es):Main address: www.niemce.plAddress of the buyer profile: <https://ugniemce.bip.lubelskie.pl/index.php?id=79>**I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://gminaniemce.ezamawiajacy.pl/app/login>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Zaciągnięcie długoterminowego kredytu na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów i pożyczek oraz sfinansowanie deficytu budżetowego w związku z realizacją przez Gminę Niemce zadań inwestycyjnych w 20

Reference number: IZP.271.24.2023

II.1.2. Main CPV code

66113000 Credit granting services

II.1.3.

Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Określenie przedmiotu oraz wielkości lub zakresu zamówienia:

Przedmiotem zamówienia jest usługa bankowa polegająca na udzieleniu i obsłudze kredytu długoterminowego w kwocie: 8.975.000,- zł (słownie: osiem milionów dziewięćset siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych, 00/100) z przeznaczeniem na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów i pożyczek oraz sfinansowanie deficytu budżetowego.

Szczegółowe warunki związane z realizacją przedmiotu zamówienia:

- Wysokość kredytu: 8.975.000,- zł (słownie: osiem milionów dziewięćset siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych, 00/100);
- Podstawa zaciągnięcia kredytu: Uchwała Nr XLVI/447/2022 Rady Gminy Niemce z dnia 16 grudnia 2022 r. w sprawie uchwalenia budżetu na 2023 r. oraz uchwała Nr LIV/533/2023 Rady Gminy Niemce z dnia 21 czerwca 2023 r. w sprawie zmian w budżecie gminy na 2023 r.;
- Zabezpieczenie kredytu: weksel in blanco wraz z deklaracją wekslową;
- Skarbnik gminy będzie składał kontrasygnatę w umowie kredytowej oraz na wekslu

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL814 Lubelski

II.2.4. Description of the procurement

Określenie przedmiotu oraz wielkości lub zakresu zamówienia:

Przedmiotem zamówienia jest usługa bankowa polegająca na udzieleniu i obsłudze kredytu długoterminowego w kwocie: 8.975.000,- zł (słownie: osiem milionów dziewięćset siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych, 00/100) z przeznaczeniem na spłatę wcześniej zaciągniętych kredytów i pożyczek oraz sfinansowanie deficytu budżetowego.

Szczegółowe warunki związane z realizacją przedmiotu zamówienia:

- Wysokość kredytu: 8.975.000,- zł (słownie: osiem milionów dziewięćset siedemdziesiąt pięć tysięcy złotych, 00/100);
- Podstawa zaciągnięcia kredytu: Uchwała Nr XLVI/447/2022 Rady Gminy Niemce z dnia 16 grudnia 2022 r. w sprawie uchwalenia budżetu na 2023 r. oraz uchwała Nr LIV/533/2023 Rady Gminy Niemce z dnia 21 czerwca 2023 r. w sprawie zmian w budżecie gminy na 2023 r.;
- Zabezpieczenie kredytu: weksel in blanco wraz z deklaracją wekslową;
- Skarbnik gminy będzie składał kontrasygnatę w umowie kredytowej oraz na wekslu oraz na deklaracji wekslowej;
- Dzień postawienia kredytu do dyspozycji zamawiającego: 20.12.2023 r.;
- Sposób uruchomienia kredytu: w transzach, na podstawie pisemnych dyspozycji Zamawiającego o uruchomienie transzy kredytu;
- Wypłata transz kredytu: na podstawie pisemnej dyspozycji Zamawiającego na rachunek bankowy Zamawiającego o numerze 84 8702 0001 0000 0026 2000 0030 w Banku Spółdzielczym w Niemcach w ciągu jednego dnia od daty przekazania dyspozycji uruchomienia środków kredytu;
- Termin wykorzystania kredytu - 31 grudnia 2023 r.;

- Zakończenie okresu wykorzystania kredytu: 31 grudnia 2023 lub dzień następny po dniu złożenia przez Zamawiającego pisemnego oświadczenia o rezygnacji z dalszego wykorzystania kredytu;
- Okres karencji w spłacie kredytu do 20.10.2025 r.;
- Waluta kredytu złoty polski (PLN);
- Spłata kapitału kredytu: 12 lat tj. 2024-2035, w 40 ratach kwartalnych w kwocie w 224.375,- zł; płatnych 20 stycznia, 20 kwietnia, 20 lipca, 20 października każdego roku; spłata pierwszej raty 20 października 2023 r., spłata ostatniej raty – 20 października 2035 r.;
- Spłata odsetek – kwartalnie do 20-ego dnia każdego miesiąca następującego po zakończonym kwartale oraz w dniu ostatecznej spłaty kredytu. Pod pojęciem kwartału należy rozumieć kwartał kalendarzowy; pierwsza spłata odsetek nastąpi do dnia 20.01.2024 r.;
- Naliczanie odsetek- naliczane w okresach miesięcznych na ostatni dzień każdego miesiąca od faktycznie wykorzystanej kwoty kredytu; do celów obliczania oprocentowania przyjąć ze rok liczy 365 dni, rok przestępny 366, a miesiąc rzeczywistą ilość dni;
- Stopa procentowa kredytu: stawka WIBOR 1M + stała marża banku, przy czym:
 - a) w przypadku pierwszego uruchomienia kredytu- stawka WIBOR 1M obowiązująca w przedostatnim dniu roboczym przed dniem ustalenia oprocentowania tj. pierwszego uruchomienia kredytu,
 - b) w przypadku kolejnych okresów naliczania oprocentowania- stawka WIBOR 1M obowiązująca w przedostatnim dniu roboczym przed dniem zmiany oprocentowania tj. przed pierwszym dniem miesiąca;
- W ofercie należy zastosować stawkę WIBOR 1M obowiązującą na dzień 20.10.2023 r. tj. 5,82;
- Celem obliczenia ceny kredytu należy przyjąć, iż kredyt zostanie uruchomiony jednorazowo w całości dnia 20 grudnia 2023 r. i od tego dnia należy naliczać odsetki;
- Prowizja bankowa - zamawiający nie dopuszcza możliwości zapłaty jednorazowej prowizji przygotowawczej, w dniu podpisania umowy kredytowej, jak również prowizji za obsługę rachunku kredytowego lub innych rachunków bankowych wymaganych do uruchomienia kredytu;
- Okres kredytowania – 20.12.2023 r. - 20.10.2035 r.;
- Bank zobowiązuje się zagwarantować przyjęcie przedterminowej spłaty raty lub całości kredytu bez obciążenia zamawiającego dodatkowymi kosztami i prowizjami po uprzednim pisemnym powiadomieniu banku przez zamawiającego w terminie 10 dni przed terminem spłaty o zamiarze dokonania takiej spłaty. W przypadku wcześniejszej spłaty części lub całości kredytu odsetki zostaną naliczone

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 20/12/2023 End: 20/10/2035

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zamawiający uzna warunek za spełniony jeżeli Wykonawca przedłoży aktualne zezwolenie na prowadzenie działalności bankowej na terenie Polski, a także na realizację usług objętych przedmiotem zamówienia zgodnie z przepisami z dnia 29 sierpnia 1997 r. – Prawo bankowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 2439) , a w przypadku określonym w art. 178 ust. 1 ustawy Prawo bankowe – inny dokument potwierdzający rozpoczęcie działalności przed dniem wejścia w życie ustawy, o której mowa w art. 193 ustawy Prawo bankowe;

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 24/11/2023 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 24/11/2023 Local time: 10:30

Place:

<https://gminaniemce.ezamawiajacy.pl/app/login>

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: WARSZAWA

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

1. Środki ochrony prawnej określone w niniejszym dziale przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu oraz innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia lub nagrody w konkursie oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów ustawy Pzp.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub ogłoszenia o konkursie oraz dokumentów zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 469 pkt 15 ustawy Pzp oraz Rzecznikowi Małych i Średnich Przedsiębiorców.
3. Odwołanie przysługuje na:
 - 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy;
 - 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia do której zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy;
4. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby. Odwołujący przekazuje kopię odwołania zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu.
5. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
6. Odwołanie wnosi się w terminie:
 - 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1).
7. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia
8. Na orzeczenie Izby oraz postanowienie Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.
9. W postępowaniu toczącym się wskutek wniesienia skargi stosuje się odpowiednio przepisy ustawy z dnia 17.11.1964 r. - Kodeks postępowania cywilnego o apelacji, jeżeli przepisy niniejszego rozdziału nie stanowią inaczej.

10. Skargę wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie - sądu zamówień publicznych, zwanego dalej "sądem zamówień publicznych".

11. Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Izby, w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby lub postanowienia Prezesa Izby, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy Pzp, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora wyznaczonego w rozumieniu ustawy z dnia 23 listopada 2012 r. - Prawo pocztowe jest równoznaczne z jej wniesieniem.

12. Prezes Izby przekazuje skargę wraz z aktami postępowania odwoławczego do sądu zamówień publicznych w terminie 7 dni od dnia jej otrzymania.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/10/2023